



捐款: 可透過手機簡訊。請發送簡訊「GIVE」到 (281) 369-9265.



過手機發送簡訊: CBC HOUSTON 到 84576 以訂閱更新信息



如果您需要代禱或想與牧師交談, 請致電: (713) 461-0963



有關更多報告和信息, 請瀏覽教會網址: cbchouston.org

報告事項

	上半年度會友大會: 5月18日, 今日, 下午1:00, 在大禮堂舉行。請教會會員出席參加。
	達拉斯 (Dallas) 宣教旅程: 6月6日至6月8日。CBC會和兩間在阿靈頓 (Arlington) 的教會為傳福音和戶外外展聚會同工。 截止報名日期: 5月18日, 報名詳情, 請掃描以下的二維碼。
	彩虹團契一日遊 - 到奧斯汀州立歷史博物館 (San Felipe de Austin State Historic): 6月4日, 星期三, 費用: 每人 28 美元。報名: 請聯絡 Dorothy 281-222-9180 或 Josephine 713-774-4321。
	2025 屆高中畢業生晚會: 將於 5月24日, 星期六, 下午 5:00 - 8:00, 在康樂館 (FLC) 舉行。每位 \$15.00。報名: 請掃描右邊二維碼 (QR codes) 回覆表。
	暑期兒童聖經營/暑期兒童中文營2025: 6月23日至6月27日, 暑期兒童聖經營, 上午9:00 - 中午12:00; 和暑期兒童中文營, 下午1:00 - 5:00。適合4歲至12歲孩童參加。注意: 午餐自備。現在開始接受報名: https://cbchouston.churchcenter.com/registration/events/2824896 5月18日是暑期兒童聖經營禱告日。請弟兄姊妹在這天不斷地為這事工禱告。
	美國獨立日聯合崇拜: 7月6日, 上午10:00, 大禮堂。 全教會禱告會會融合在崇拜中。隨後在康樂館 (FLC) 有全教會野餐活動。詳情稍後公佈!
Churchwide Retreat	全教會退修會: 10月3日 (星期五) 至10月5日 (主日), Trinity Pines Camp, 嘉賓講員: Dr. Steve Tan (Emmanuel Chinese Baptist Church in Overland Park, KS 的主任牧師)。詳情稍後佈告。請大家預留時間參加。
	經濟支持: 柬埔寨短宣隊 6月29日至7月6日, 與反人口販賣部門合作, 為獲救的女孩提供治療和康復服務。如果您有意支持這使命, 請在奉獻封和支票上填寫, 並在備註行寫上 "Cambodia Mission Trip", 或透過 https://tinyurl.com/GiveToCBC 網上捐款, 並選擇 "Cambodia Mission Trip"。如了解更多信息, 請聯繫 Catherine Yen, 郵箱為 Catherinecyen@yahoo.com。

下兩週講道日程表	英語	粵語	國語
5/25/2025	簡國忠牧師	簡國忠牧師	蔡啟遠牧師
6/1/2025	簡國忠牧師	趙質明牧師	楊建牧師

上週出席人數	英語	粵語	國語	青少年	兒童	總人數
主日崇拜	220	72	包括在英語部	包括在英語部	32 +(11)	335
主日學	85	41	35	26 +(12)	24 +(10)	233

主任牧師: 簡國忠牧師 pastordon@cbchouston.org	國語部牧師: 楊建牧師 pastorjohn@cbchouston.org
暫代英語部牧師: 徐英牧師 pastoroleg@cbchouston.org	兒童事工主任: 李鄭嘉惠姊妹 geraldinel@cbchouston.org

我們的使命宣言:
世世慶祝神為王, 代代學效主榜樣, 天天引導迷路者。



曉市頓華人浸信會 CHINESE BAPTIST CHURCH

900 BROGDEN RD. HOUSTON, TX 77024
CBCHOUSTON.ORG
713.461.0963



賜福的救世主
與
偉大的救贖主

約翰一書 4:14; 以賽亞書 43:11;
提多書 2:13-14; 雅各書 2:19

二零二五年五月十八日

2025年主題: “靈命成熟, 教會增長。”

主日崇拜程序表		二零二五年五月十八日
讚美詩	榮耀是主聖名 / 除你以外 十架犧牲的愛 / 安穩在主裡 (月歌)	會衆
讀經	約翰一書4:14; 以賽亞書43:11; 提多書 2:13-14; 雅各書2:19	黃文超弟兄
禱告		翁秀偉弟兄
信息	賜福的救世主與偉大的救贖主	蔡啟遠牧師
回應詩歌	榮耀是主聖名	會衆
奉獻禱告		蘇李玉華姊妹
歡迎及報告		翁秀偉弟兄
三一頌		
祝福		趙質明牧師
領詩: 于穎姊妹		

讀經經文: 和合本

約翰一書 4:14: 父差子作世人的救主; 這是我們所看見且作見證的。

以賽亞書 43:11: 惟有我是耶和華; 除我以外沒有救主。

提多書 2:13-14: 等候所盼望的福, 並等候至大的神和我們救主耶穌基督的榮耀顯現。他為我們捨了自己, 要贖我們脫離一切罪惡, 又潔淨我們, 特作自己的子民, 熱心為善。

雅各書 2:19: 你信神只有一位, 你信的不錯; 鬼魔也信, 卻是戰驚。

***前伍國揚執事夫人 - 黃美雲女士, 於五月十一日早上
在達拉斯家中息勞歸主, 在世八十五年。

安息禮拜在五月二十四日星期六下午一點, 在曉士頓永福殯儀館舉行。
願神安慰 保守她的家人及兒孫。***

本月金句: 馬太福音 11:28

凡勞苦擔重擔的人, 可以到我這裡來, 我就使你們得安息。

賜福的救世主與偉大的救贖主 蔡啟遠牧師

講道筆記:

引言

I. 舊約與新約對救世主的觀點 (Savior)

II. 舊約與新約對救贖主的觀點 (Redeemer)

III. 我們的信和撒旦的信有什麼區別?

結語:

簡牧師的話: "Hold on to your Hats" - 「做好準備」

「做好準備」! 無論是令人興奮還是令人不知所措, 當某件事情出乎意料或被視為截然不同時, 它都可能帶來興奮的感覺。對我們中的一些人來說, 改變總是令人不舒服的, 相反其他人則看到事物總是處於改變或運動的狀態。無論是政治領導, 還是對新天主教教宗的適應, 我們的社會都要求我們所有人學會接受改變是不可避免的。當我回想起50年前的生活習慣時, 有些事情我十分懷念。那是一個很簡單的時代, 人們對待他人時, 似乎更尊重他人。人們的言行舉止和穿著打扮都反映了對他人情感感受的敏感渴望。如今, 社會似乎已經習慣了「自我一代」的態度, 將自己為中心。我不會試圖解釋為什麼我們的世界會朝這個方向發展, 但我想說, 對基督徒來說, 這種世界觀絕對不是耶穌希望看到的。

耶穌本可以專注於自己生命, 但這並不能使祂完成祂最終的使命, 祂以完全的身份做出了犧牲, 寬恕我們罪孽。祂關心的是將神的價值放在祂的「人性」之上。耶穌被充滿罪惡的世界圍繞著, 祂可以選擇罪惡的行為, 但祂卻選擇以更好的方式來應對這些事情。祂關懷罪人所需要的行為, 在祂接觸到的人中帶來了困惑的回應。然而, 基督的證言始終如一, 要求我們每個人做出選擇: 渴望祂和遵循祂的旨意, 或遵循我們世界的價值觀。毫無疑問, 生活在不斷的評價、自我犧牲和批評之下, 對耶穌來說, 是充滿壓力和失望的。然而, 祂挑戰當時的人們放棄世俗的人生目標, 要成為神真正的選民。今天, 我們也必須聽從基督的挑戰, 成為祂的子民, 並將自己視為這世界的活祭。